



Bruxelles, 8 decembrie 2016
(OR. en)

15349/16

JUSTCIV 318
EJUSTICE 213

REZULTATUL LUCRĂRILOR

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Data:	8 decembrie 2016
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. ant.:	14411/16 JUSTCIV 297 EJUSTICE 183
Subiect:	Rețeaua judiciară europeană în materie civilă și comercială - Concluziile Consiliului adoptate la 8 decembrie 2016

În anexă, se pun la dispoziția delegațiilor concluziile Consiliului privind Rețeaua judiciară europeană în materie civilă și comercială, adoptate de Consiliu (Justiție și Afaceri Interne) cu ocazia celei de a 3508-a reuniuni, care a avut loc la 8 decembrie 2016.

Concluziile Consiliului

Privind Rețeaua judiciară europeană în materie civilă și comercială

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

REAMINTIND

Raportul Comisiei către Parlamentul European, Consiliu și Comitetul Economic și Social European din 10 martie 2016 privind activitățile Rețelei Judiciare Europene în materie civilă și comercială;¹

Decizia 2001/470/CE a Consiliului din 28 mai 2001 de creare a unei Rețele Judiciare Europene în materie civilă și comercială, astfel cum a fost modificată prin Decizia 568/2009/CE a Parlamentului European și a Consiliului;²

Comunicarea Comisiei din 11 martie 2014 privind Agenda UE în domeniul justiției pentru 2020;³

Orientările strategice ale Consiliului European din 26 și 27 iunie 2014 privind planificarea legislativă și operațională pentru următorii ani în cadrul spațiului de libertate, securitate și justiție;⁴

Strategia privind E-justiția europeană 2014-2018⁵ și Planul de acțiune multianual 2014-2018 privind e-justiția europeană;⁶

¹ Doc. 7039/16 JUSTCIV 37 EJUSTICE 51.

² Decizia nr. 568/2009/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 18 iunie 2009 de modificare a Deciziei 2001/470/CE a Consiliului de creare a unei Rețele Judiciare Europene în materie civilă și comercială (JO L 168, 30.6.2009, p. 35).

³ Doc. 7838/14 JAI 170 JAIEX 20 JUSTCIV 68 CATS 44 DROIPEN 43 COPEN 90 COSI 22 ASIM 25 MIGR 34 VISA 77 FRONT 65 ENFOPOL 85 PROCIV 23 DAPIX 47 CRIMORG 30 EUROJUST 61 GENVAL 18 EJUSTICE 28 ENFOCUSTOM 38 FREMP 45.

⁴ EUCO 79/14, punctul 3.

⁵ JO C 376, 21.12.2013, p. 7.

⁶ JO C 182, 14.6.2014, p. 2.

SUBLINIAZĂ că:

- Rețeaua judiciară europeană în materie civilă și comercială („rețeaua”) este un instrument important și eficient pentru cooperarea judiciară în materie civilă care contribuie la dezvoltarea încrederii reciproce prin crearea de punți între diferitele sisteme de justiție din statele membre;
- succesul rețelei rezultă în mare parte din dedicația punctelor de contact, care joacă un rol central în funcționarea rețelei;
- Prin decizia Consiliului de creare a rețelei se solicită statelor membre să garanteze că punctele de contact ale rețelei dispun de efective de personal, resurse și mijloace moderne de comunicare, suficiente și adecvate pentru ca acestea să își îndeplinească pe deplin atribuțiile care le revin în calitate de puncte de contact;

RECUNOAȘTE CĂ:

- rețeaua a avut o contribuție esențială la crearea cooperării transfrontaliere informale și eficiente între punctele naționale de contact, precum și între alți membri ai rețelei, cum ar fi autoritățile centrale; rețeaua a consolidat astfel aplicarea efectivă a instrumentelor UE și a altor instrumente internaționale cu privire la cooperarea transfrontalieră judiciară în materie civilă și comercială;
- rețeaua a jucat și continuă să joace un rol esențial în facilitarea accesului transfrontalier la justiție prin furnizarea de informații publicului și practicienilor sub forma unor fișe informative și a altor publicații, care în prezent sunt, de asemenea, disponibile pe portalul european e-justiție;
- rețeaua reprezintă o ocazie inestimabilă pentru evaluarea și schimburile de experiență în operarea instrumentelor specifice ale UE în materie civilă și comercială;
- sarcinile și activitățile rețelei s-au dezvoltat și extins încă de la început prin schimbul de cele mai bune practici și ținând seama de alte responsabilități rezultate în urma instrumentelor recente ale UE în materie civilă și comercială;
- conform raportului Comisiei Europene, orice noi îmbunătățiri în funcționarea rețelei ar putea fi realizate în cadrul juridic existent;

INVITĂ STATELE MEMBRE:

- să promoveze o implicare și mai puternică a judecătorilor și a altor autorități judiciare în activitatea rețelei, respectând, în același timp, principiul independenței sistemului judiciar și diferențele în organizarea guvernamentală;
- să promoveze utilizarea expertizei altor practicieni în domeniul dreptului prin implicarea asociațiilor profesionale relevante mai strâns în activitățile rețelei;
- să încurajeze interacțiunea la nivel național pentru a face schimb de cunoștințe și pentru a colecta informații cu privire la aplicarea practică a instrumentelor UE în materie civilă și comercială; în acest scop, să aibă în vedere, după caz, crearea de rețele naționale pentru reunirea punctelor de contact naționale, a membrilor rețelei și a altor practicieni în domeniul dreptului;
- să îmbunătățească vizibilitatea rețelei și a rețelelor lor naționale prin mijloace adecvate și eficiente, de exemplu prin mărirea prezenței rețelei pe site-urile internet naționale ale organizațiilor din care fac parte membri ai rețelei și prin diseminarea informațiilor, de exemplu la evenimente de formare sau pe platformele de comunicare socială;
- să se asigure că punctele lor de contact pot îndeplini sarcinile în mod eficient;

INVITĂ REȚEAUA:

- să continue explorarea în curs a dezvoltării unui nou instrument pentru schimbul electronic sau a adaptării unui astfel de instrument existent pentru înregistrarea securizată și schimbul de cereri și răspunsuri între punctele de contact, în vederea facilitării sarcinilor și a cooperării în cadrul rețelei, reducând în același timp la minimum sarcina administrativă și menținând flexibilitatea necesară pentru contactul direct dintre punctele de contact;
- să coopereze cu Comisia pentru a
 - identifica datele, inclusiv datele statistice, care ar fi practice și relevante pentru evaluarea funcționării și aplicarea anumitor instrumente juridice specifice ale Uniunii în materie civilă și comercială;
 - să examineze dacă și în ce mod astfel de date ar putea fi colectate, pe baza mecanismelor naționale de colectare a datelor și a celor mai bune practici, ținând seama, în același timp, de necesitatea limitării amplitudinii sarcinii administrative pentru autoritățile naționale;

având în vedere Acordul interinstituțional privind o mai bună legiferare,⁷

⁷ Acord interinstituțional între Parlamentul European, Consiliul Uniunii Europene și Comisia Europeană din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare (JO L 123, 12.5.2016, p. 1).

INVITĂ COMISIA:

- să aloce resursele necesare pentru a garanta că conținutul referitor la rețea de pe portalul european e-justiție, în special fișele informative prezentate de statele membre, sunt puse la dispoziție, în mod prioritar, în toate limbile oficiale și limbile de lucru ale instituțiilor Uniunii;
- să garanteze o și mai bună vizibilitate pentru rețea și informații conexe disponibile pe portalul european e-justiție și să continue să analizeze utilizarea platformelor de comunicare socială și a altor canale de comunicare moderne pentru difuzarea rapidă a informațiilor actualizate;
- să promoveze, în strânsă cooperare cu rețeaua, sinergiile rețelei cu alte rețele europene care urmăresc obiective similare, precum Rețeaua Europeană de Formare Judiciară (EJTN) și Rețeaua judiciară europeană în materie penală, ținând seama, în același timp, de scopul special al rețelei de a facilita cooperarea dintre autoritățile judiciare și de alt tip relevante în materie civilă și comercială.
